

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1962-1963.

13 DECEMBRE 1962.

Projet de loi concernant l'abandon de famille.

PROJET TRANSMIS
PAR LA
CHAMBRE DES REPRESENTANTS.

ARTICLE PREMIER.

L'article 391bis du Code pénal formant le chapitre IX du titre VII du livre II du Code Pénal, intitulé « De l'abandon de famille » est remplacé par la disposition suivante :

« Article 391bis. — Sera punie d'un emprisonnement de huit jours à six mois et d'une amende de 50 à 500 francs ou d'une de ces peines seulement, sans préjudice, s'il y a lieu, de l'application de sanctions pénales plus sévères, toute personne qui, ayant été condamnée par une décision judiciaire qui ne peut plus être frappée d'opposition ou d'appel, à fournir une pension alimentaire à son conjoint, à ses descendants ou à ses ascendants, sera volontairement demeurée plus de deux mois sans en acquitter les termes.

Sera punie des mêmes peines, l'inexécution, dans les conditions prévues au précédent alinéa, des obligations, telles qu'elles sont déterminées par l'article 351 du Code civil, entre l'adoptant, l'adopté et les descendants légitimes de ce dernier, les uns envers les autres, ainsi que de celles qui font l'objet des articles 206, 207, 279, 280, 301, 340b, et 340c du même Code.

Les mêmes peines seront applicables à l'époux qui se sera volontairement soustrait, en tout ou en partie, aux effets de l'autorisation donnée par le juge en vertu

R. A 6415.

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

534 (Session de 1959-1960) :

1 : Projet de loi.

426 (Session de 1961-1962) :

2 : Rapport;

3 : Amendement.

Annales de la Chambre des Représentants :

11 et 13 décembre 1962.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1962-1963.

13 DECEMBER 1962.

Ontwerp van wet op de verlating van familie.

ONTWERP OVERGEZONDEN
DOOR DE
KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

EERSTE ARTIKEL.

Artikel 391bis, dat hoofdstuk IX van titel VII van boek II van het Strafwetboek vormt, onder het opschrift « Verlating van familie », wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 391bis. — Met gevangenisstraf van acht dagen tot zes maanden en met geldboete van 50 frank tot vijfhonderd frank of met een dezer straffen alleen, onverminderd, zo daartoe termen zijn, de toepassing van strengere straffen, wordt gestraft hij die, na door een gerechtelijke uitspraak waartegen geen verzet of beroep meer openstaat, te zijn veroordeeld om een uitkering tot onderhoud te betalen aan zijn echtgenoot, aan zijn bloedverwanten in de nederdalende of in de opgaande lijn, meer dan twee maanden vrijwillig in gebreke is gebleven de termijnen ervan te kwijten.

Met dezelfde straffen wordt gestraft, de niet-naleving, in de bij het vorig lid gestelde voorwaarden, van de verplichtingen zoals zij zijn bepaald bij artikel 351 van het Burgerlijk Wetboek tussen de aannemende persoon, het aangenomen kind en diens wettige afstammelingen, onderling, alsmede van de verplichtingen bedoeld bij de artikelen 206, 207, 279, 280, 301, 340b en 340c van hetzelfde Wetboek.

Dezelfde straffen zijn van toepassing op de echtgenoot die zich vrijwillig geheel of gedeeltelijk heeft onttrokken aan de uitwerking van de krachtens de artike-

R. A 6415.

Zie :

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

534 (Zitting 1959-1960) :

1 : Wetsontwerp;

426 (Zitting 1961-1962) :

2 : Verslag;

3 : Amendement.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

11 en 13 december 1962.

des articles 218 et 268 du Code Civil, lorsque celle-ci ne peut plus être frappée d'opposition ou d'appel.

Il en sera de même pour l'époux qui, condamné, soit à une des obligations dont l'inexécution est sanctionnée par les deux premiers alinéas du présent article, soit par application des articles 218 et 268 du Code Civil, s'abstient volontairement de remplir les formalités prévues par la législation sociale et prive ainsi son conjoint ou ses enfants des avantages auxquels ils pouvaient prétendre.

En cas de seconde condamnation pour une des infractions prévues au présent article, commise dans un délai de cinq ans à compter de la première, les peines pourront être doublées. »

ART. 2.

Lorsqu'une personne est demeurée plus de deux mois sans satisfaire à une des obligations dont l'inexécution est sanctionnée par l'article 391bis du Code pénal, elle pourra être appelée devant le juge de paix à la requête de toute personne intéressée ou du ministère public. La convocation est faite au moyen d'une lettre recommandée signée et adressée par le greffier avec accusé de réception.

Le juge de paix recueille les explications des parties et dresse du tout procès-verbal qu'il transmet au Procureur du Roi.

ART. 3.

§ 1^{er}. — Dans l'article 360bis du Code pénal les mots « deux mois » sont remplacés par les mots « six mois ».

§ 2. — Le même article est complété par la disposition suivante :

« En cas de seconde condamnation pour une des infractions prévues au présent article, commise dans un délai de cinq ans à compter de la première, les peines pourront être doublées. »

ART. 4.

La loi du 14 janvier 1928 concernant l'abandon de famille, modifiée par les lois du 17 janvier 1939 et du 30 avril 1958, est abrogée.

Bruxelles, le 13 décembre 1962.

*Le Président
de la Chambre des Représentants,*

A. VAN ACKER.

Les Secrétaires, | De Secretarissen,

J. VERCAUTEREN.

M. JAMINET.

len 218 en 268 van het Burgerlijk Wetboek door de rechter verleende machtiging wanneer tegen deze machtiging geen verzet of beroep meer openstaat.

Hetzelfde geldt voor de echtgenoot die, na veroordeeld te zijn, hetzij tot een van de verplichtingen op de niet-naleving waarvan door de eerste twee leden van dit artikel straf is gesteld, hetzij bij toepassing van de artikelen 218 en 268 van het Burgerlijk Wetboek, zich vrijwillig ervan onthoudt de door de sociale wetgeving voorgeschreven formaliteiten te vervullen en zijn echtgenoot of zijn kinderen aldus berooft van de voordelen waarop zij aanspraak konden maken.

In geval van tweede veroordeling wegens een van de in dit artikel bepaalde misdrijven, gepleegd binnen een termijn van vijf jaar te rekenen van de eerste, kunnen de straffen worden verdubbeld. »

ART. 2.

Wanneer een persoon meer dan twee maanden in gebreke is gebleven te voldoen aan een van de verplichtingen op de niet-naleving waarvan door artikel 391bis van het Strafwetboek straf is gesteld, kan hij vóór de vrederechter worden opgeroepen op het verzoek van belanghebbenden of van het openbaar ministerie. De oproeping geschiedt door middel van een aangetekende brief, door de griffier getekend en toegezonden met een bericht van ontvangst.

De vrederechter neemt de verklaringen van de partijen af en maakt van een en ander een proces-verbaal op dat hij aan de procureur des Konings overmaakt.

ART. 3.

§ 1. — In artikel 360bis van het Strafwetboek worden de woorden « twee maanden » vervangen door de woorden « zes maanden ».

§ 2. — Hetzelfde artikel wordt met de volgende bepaling aangevuld :

« In geval van tweede veroordeling wegens een van de in dit artikel omschreven misdrijven, gepleegd binnen een termijn van vijf jaar te rekenen van de eerste, kunnen de straffen worden verdubbeld. »

ART. 4.

De wet van 14 januari 1928 betreffende de verlating van familie, gewijzigd bij de wetten van 17 januari 1939 en 30 april 1958, wordt opgeheven.

Brussel, 13 december 1962.

*De Voorzitter
van de Kamer van Volksvertegenwoordigers,*